

Japanische Ergänzungsschule Heidelberg e.V.

公益法人ハイデルベルク日本語補習授業校

Japanese Supplementary School of Heidelberg

休学届 (正会員用)

Anmeldung

zur Aussetzung der Unterrichtsteilnahme (für ordentliche Mitglieder)

公益法人ハイデルベルク日本語補習授業校 理事長殿

An den 1. Vorsitzenden der Japanischen Ergänzungsschule Heidelberg

下記の通り、休学届を 提出致します。

Hiermit melde ich, dass mein(e) Kind(er) im unten angegebenen Zeitraum nicht am Unterricht teilnehmen kann (können).

生徒の氏名 Name des Schülers	所属クラス Klasse	休学予定期間 Zeitraum
		~
		~
		~

休学中の連絡先: 住所及び電話番号

In diesem Zeitraum bin ich unter folgender Anschrift / Telefonnummer erreichbar:

Datum 提出日 年月日 _____

Name des Erziehungsberechtigten 保護者氏名 _____

Unterschrift des Erziehungsberechtigten 保護者署名 _____

注: 休学が1年を超えた場合は自動的に退学扱いとなります。年度が替わる際(4月)には、新たに休学届をご提出願います。

Der Zeitraum der Aussetzung ist bis zu einem Jahr erlaubt. Zum Schuljahresbeginn (1.April) muss diese Anmeldung erneut abgegeben werden.